

Arrêté fédéral concernant le protocole additionnel n° 6 à la Convention révisée pour la navigation du Rhin

Projet

du

L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,
vu les art. 54, al. 1, et 166, al. 2, de la Constitution;
vu le message du Conseil fédéral du 23 août 2000¹,
arrête:

Art. 1

¹ Le protocole additionnel n° 6 à la Convention révisée pour la navigation du Rhin, du 21 octobre 1999², est approuvé.

² Le Conseil fédéral est habilité à le ratifier.

Art. 2

Le présent arrêté est sujet au référendum facultatif s'appliquant aux traités internationaux qui sont d'une durée indéterminée et ne sont pas dénonçables (art. 141, al. 1, let. d, ch. 1, Cst).

¹ FF 2000 4482

² RO . . . (FF 2000 4488)

Arrêté fédéral concernant le protocole additionnel n° 6 à la Convention révisée pour la navigation du Rhin

| | |
|---------------------|------------------|
| In | Bundesblatt |
| Dans | Feuille fédérale |
| In | Foglio federale |
| Jahr | 2000 |
| Année | |
| Anno | |
| Band | 1 |
| Volume | |
| Volume | |
| Heft | 37 |
| Cahier | |
| Numero | |
| Geschäftsnummer | --- |
| Numéro d'affaire | |
| Numero dell'oggetto | |
| Datum | 19.09.2000 |
| Date | |
| Data | |
| Seite | 4487-4487 |
| Page | |
| Pagina | |
| Ref. No | 10 124 832 |

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.